



## TISKOVÁ ZPRÁVA Č. 160/24

V Lucemburku dne 4. října 2024

Rozsudek Soudního dvora ve věci C-240/23 | Herbaria Kräuterparadies II

### **Označování ekologických produktů: potraviny dovezené ze třetí země mohou být označeny logem Unie pro ekologickou produkci pouze tehdy, splňují-li všechny požadavky unijního práva**

*Je tomu tak i v případě, kdy jsou pravidla produkce třetí země uznána jako rovnocenná pravidlům stanoveným unijním právem, nicméně takový produkt může být označen logem pro ekologickou produkci této třetí země*

Zákaz používat logo Evropské unie pro ekologickou produkci pro produkty vyrobené ve třetí zemi podle pravidel, která jsou pouze rovnocenná pravidlům stanoveným unijním právem, se vztahuje rovněž na používání výrazů odkazujících na tuto produkci. Pokud však produkt tato pravidla splňuje, logo pro ekologickou produkci uvedené třetí země se může v Unii pro takové produkty používat, i když obsahuje výrazy odkazující na ekologickou produkci.

Společnost Herbaria, německý výrobce, vyrábí nápoj složený ze směsi ovocných šťáv s bylinnými výtažky, který – vedle ekologických produktů – obsahuje vitaminy jiného než rostlinného původu a glukonát železa. Na obalu tohoto produktu je uvedeno zejména logo Unie pro ekologickou produkci.

Německé orgány nařídily společnosti Herbaria, aby z obalu tohoto produktu logo Unie pro ekologickou produkci odstranila, jelikož produkt neodpovídá požadavkům nařízení o označování ekologických produktů<sup>1</sup>. Toto nařízení totiž povoluje přidávat vitaminy a minerální látky do zpracovaných produktů označených jako „ekologické“ pouze v případě, že je jejich použití vyžadováno zákonem, což není případ dotčeného nápoje.

Společnost Herbaria před německým Spolkovým správním soudem namítá nerovné zacházení mezi svým produktem a podobným produktem dováženým ze Spojených států, který také obsahuje vitaminy jiného než rostlinného původu a minerální látky a tento zákaz se na něj nevztahuje. Spojené státy jsou totiž uznány jako třetí země, jejíž pravidla produkce a kontroly jsou rovnocenná unijním pravidlům. To znamená, že produkty z této třetí země, které splňují pravidla produkce této země, mohou být uváděny na unijní trh jako ekologické produkty. Podle společnosti Herbaria přitom toto uznání umožňuje, aby konkurenční americké produkty mohly být označeny logem Unie pro ekologickou produkci, jakož i výrazy, které na ni odkazují, s jedinou podmínkou, že dodržují pravidla produkce ve Spojených státech, tedy i v případě, že nejsou v souladu s pravidly produkce unijního práva.

Soudní dvůr, který byl soudem rozhodujícím na vnitrostátní úrovni dotázán na toto nerovné zacházení, má za to, **že produkt dovezený ze třetí země a vyrobený podle pravidel produkce a kontroly uznaných za rovnocenná pravidlům stanoveným unijním právem nemůže používat logo Unie pro ekologickou produkci ani výrazy odkazující na tuto produkci, pokud tento produkt není plně v souladu s pravidly produkce stanovenými unijním právem.** V opačném případě by totiž mohlo dojít k narušení spravedlivé hospodářské soutěže na vnitřním trhu s ekologickými produkty a docházet k nejasnostem, které by mohly spotřebitele uvést v omyl. Logo Unie pro ekologickou produkci má totiž za cíl jasně informovat spotřebitele o tom, že produkt, na kterém je toto logo uvedeno, je plně v souladu **se všemi požadavky unijního práva, a nejen s pravidly, která jsou těmto požadavkům rovnocenná.**

Soudní dvůr však uvedl, že **logo ekologické produkce třetí země může být v Unii pro takové dovážené produkty použito, i když obsahuje výrazy odkazující na ekologickou produkci**. Takové logo totiž nemůže vyvolat dojem, že dotčené dovážené produkty splňují všechna unijní pravidla produkce a kontroly.

**UPOZORNĚNÍ:** Žádost o rozhodnutí o předběžné otázce umožňuje soudům členských států, aby v rámci sporu, který projednávají, položily Soudnímu dvoru otázky týkající se výkladu práva Unie nebo platnosti aktu Unie. Soudní dvůr nerozhoduje ve sporu před vnitrostátním soudem. Vnitrostátní soud musí věc rozhodnout v souladu s rozhodnutím Soudního dvora. Toto rozhodnutí je stejně závazné pro ostatní vnitrostátní soudy, které případně budou projednávat podobný problém.

Neoficiální dokument pro potřeby sdělovacích prostředků, který nezavazuje Soudní dvůr.

[Úplné znění rozsudku, a případně jeho shrnutí](#) jsou zveřejněny na internetové stránce CURIA v den vyhlášení.

Kontaktní osoba pro tisk: Jarosław Zasada ☎ (+352) 4303 2793.

Obrazový záznam z vyhlášení rozsudku je dostupný na [Europe by Satellite](#) ☎ (+32) 2 2964106.

Zůstaňte ve spojení!



<sup>1</sup> [Nařízení Evropského parlamentu a Rady \(EU\) 2018/848](#) ze dne 30. května 2018 o ekologické produkci a označování ekologických produktů a o zrušení nařízení Rady (ES) č. 834/2007.